

GIUNTA REGIONALE DEL LAZIO

oooooooooooooooooooooooooooooooooooo

15 APR. 2002

ESTRATTO DAL PROCESSO VERBALE DELLA SEDUTA DEL _____

15 APR. 2002 NELLA SEDE DELLA REGIONE LAZIO, IN VIA CRISTOFORO
 COLOMBO, 212 - ROMA, SI E' RIUNITA LA GIUNTA REGIONALE, COSI' COSTITUITA:

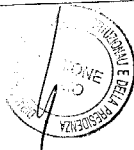
STORACE	Francesco	Presidente	GARGANO	Giulio	Assessore
SIMEONI	Giorgio	Vice Presidente	IANNARILLI	Antonello	"
ARACRI	Francesco	Assessore	ROBILOTTA	Donato	"
AUGELLO	Andrea	"	SAPONARO	Francesco	"
CIARAMELLETTI	Luigi	"	SARACENI	Vincenzo Maria	"
DIOMISI	Armando	"	VERZASCHI	Marco	"
FORMISANO	Anna Teresa	"			

ASSISTE IL SEGRETARIO Dott. Adolfo Papi.
OMISSIS

ASSENTI: GARGANO - IANNARILLI - ROBILOTTA - VERZASCHI -

DELIBERAZIONE N° - 621 -

OGGETTO: APPROVAZIONE SCHEMA ATTO DI TRANSAZIONE FRA
COMUNE DI LATINA E REGIONE LAZIO PER LA DEFINIZIONE DEL CONTENZIOSO AVENTE PER
OGGETTO IL RIMBORSO DI SOMME PER FORNITURE IDRICHE EROGATE.



LA GIUNTA REGIONALE

SU PROPOSTA dell'Assessore ai Trasporti e Lavori Pubblici;

Premesso che la legge 183 del 2 maggio 1976 trasferisce alle regioni le opere acquedottistiche realizzate dalla ex Cassa per il Mezzogiorno;

Che con decreto n.132.93 del 4 agosto 1983 del Ministro per gli interventi straordinari nel Mezzogiorno vengono trasferiti alla Regione Lazio, a decorrere dal 1 novembre 1983, gli impianti insistenti sul territorio regionale, nonché il personale ad essi adibito;

Che la cessata Cassa per il Mezzogiorno ha stipulato con gli Enti fruitori del servizio idrico apposite convenzioni al fine di regolamentare i rapporti tecnico - economici derivanti dal rapporto di fornitura idrica;

Che tali convenzioni, tuttora vigenti, perché tacitamente rinnovate alle rispettive scadenze prevedono il rimborso da parte degli utenti delle spese sostenute per la gestione degli impianti acquedottistici;

Considerato che La Regione Lazio, rappresentata e difesa dall'Avvocatura Generale dello Stato ha presentato ricorso (n.2328/2000) presso il T.A.R. Lazio per il recupero di quanto dovuto dal Comune di Latina per le forniture idriche erogate;

Che il TAR Lazio, in data 9 marzo 2001, ha emesso Decreto Ingiuntivo contro il Comune di Latina per il pagamento a favore della Regione Lazio della somma di lire 13.959.059.146 a titolo di corrispettivi inevasi per la fruizione del servizio idropotabile nonché della somma di lire 12.440.034.910 a titolo di interessi legali, conteggiati alla data del 20.11.2000, oltre gli interessi maturati a decorrere dal 21.11.2000 e spese;

Che il Comune di Latina in data 10 aprile 2001 ha presentato ricorso presso il TAR Lazio sezione seconda per l'annullamento del Decreto Ingiuntivo n.49/2001 del 9/3/2001;

Che la somma ancora dovuta dal Comune di Latina per forniture idriche erogate ammonta a lire **13.959.059.146** in quota capitale ed a lire **12.643.647.413** in quota interessi - calcolati alla data dell'10 aprile 2001 in cui è stato notificato l'atto di citazione - per un totale complessivo di lire **26.572.706.559**.

Che il Sindaco del Comune di Latina, al fine di comporre bonariamente la vicenda ha formulato, con nota prot. **446057** del **28/M/2001**, una proposta di soluzione transattiva della vertenza.

Ritenuto opportuno, al fine di risolvere il contenzioso con il Comune di Latina garantire in tempi rapidi e certi il recupero dell'intera quota capitale e di una consistente parte degli interessi legali dovuti, nonché in relazione all'alea della soluzione giudiziale addivenire ad una soluzione transattiva della vertenza;

Ritenuto di determinare in sede transattiva la somma di lire 18.000.000.000 che il Comune di Latina si impegna a corrispondere, a decorrere dalla stipula dell'atto



transattivo, in quote annue di lire 1.800.000.000 per la durata di dieci anni da versare comunque entro il 30 giugno di ciascun anno;

Visto il parere espresso dall'Avvocatura generale dello Stato con nota 10563/2001 del 15/2/2002;

Visto lo schema di transazione che viene allegato alla presente deliberazione costituendone parte integrante – Allegato 1 -;

All'unanimità

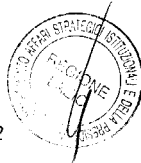
DELIBERA

di approvare lo schema di transazione che viene allegato alla presente deliberazione costituendone parte integrante – Allegato 1 -;

di autorizzare il Direttore del Dipartimento Opere pubbliche e Servizi per il Territorio a sottoscrivere l'atto di transazione in conformità allo schema allegato alla presente.

H. PRESIDENTE: F.to Francesco STORAGE
IL SEGRETARIO: F.to Dott. Adolfo Papi

16 APR. 2002



Allegato 1

ATTO DI TRANSAZIONE

TRA

REGIONE LAZIO in persona del Direttore del Dipartimento Opere Pubbliche e Servizi per il Territorio, con sede in Roma Via Capitan Bavastro n.108;

E

COMUNE DI LATINA in persona del Sindaco pro-tempore con sede in Latina Piazza del Popolo n.1;

PREMESSO

- a) che con convenzione stipulata in data 2.11.1972 fra Comune di Latina e Cassa per il Mezzogiorno si è provveduto a regolare i rapporti tecnico economici derivanti dal rapporto di fornitura idrica;
- b) che con decreto n.132.93 del 4 agosto 1983 del Ministro per gli interventi straordinari nel Mezzogiorno vengono trasferiti alla Regione Lazio gli impianti acquedottistici realizzati dalla Cassa per il Mezzogiorno, ricadenti in territorio regionale, nonché la gestione degli stessi;
- c) che il Comune di Latina risulta inadempiente ai propri obblighi di pagamento, previsti dalla vigente convenzione, per un importo complessivo di lire 13.959.059.146 relativo a forniture idriche erogate cui debbono sommarsi gli interessi legali previsti per legge;
- d) che La Regione Lazio, rappresentata e difesa dall'Avvocatura Generale dello Stato ha presentato ricorso (n.2328/2000) presso il T.A.R. Lazio per il recupero di quanto dovuto dal Comune di Latina;
- e) che il TAR Lazio, in data 9 marzo 2001, ha emesso Decreto Ingiuntivo contro il Comune di Latina per il pagamento a favore della Regione Lazio della somma di lire 13.959.059.146 a titolo di corrispettivi inevasi per la fruizione del servizio idropotabile, nonché della somma di lire 12.440.034.910 a titolo di interessi legali, conteggiati alla data del 20.11.2000, oltre gli interessi maturati a decorrere dal 21.11.2000 e spese;
- f) che il Comune di Latina in data 10 aprile 2001 ha presentato ricorso presso il TAR Lazio sezione seconda per l'annullamento del Decreto Ingiuntivo n.49/2001 del 9/3/2001;
- g) che le parti, valutati i reciproci interessi, sono giunte alla comune volontà di transigere ogni controversia insorta, nel duplice presupposto essenziale, da considerarsi fondante delle reciproche volontà qui intervenute di una corresponsione in tempi rapidi e certi, ed a titolo transattivo, di somme da parte del comune di Latina.
- h) che con delibera della Giunta Regionale n. del La Regione Lazio approvava lo schema di transazione ed autorizzava il Direttore del Dipartimento Opere Pubbliche e Servizi per il Territorio alla sottoscrizione dell'atto.

SI CONVIENE QUANTO SEGUE

- 1) Le premesse fanno parte integrante del presente atto e ne costituiscono il presupposto essenziale.
- 2) Il Comune di Latina si impegna a versare alla Regione Lazio a definizione di ogni pretesa derivante dall'applicazione della convenzione del 2 novembre 1972 l'importo complessivo di lire **18.000.000.000** così costituito:

L'Estensore
(Dr. Massimo Guida)

Il Dirigente
(Ing. Giancarlo Caglioli)

Il Direttore
(Ing. Patrizio Cuccioletta)

L'Assessore
(Avv. Francesco Aracri)

- lire **13.959.059.146** in quota capitale per forniture idriche erogate nel periodo 1/11/1983 - 31/12/1989;

- lire **4.040.940.854** in quota interessi per mancato o ritardato pagamento delle somme dovute;

- 3) Il pagamento della somma concordata viene effettuato in rate annuali costanti di lire **1.800.000.000** per una durata di dieci anni a decorrere dalla stipula del presente atto.
- 4) La somma annua così determinata verrà versata dal Comune di Latina alla Regione Lazio - Tesoreria Regionale presso la Banca di Roma - c/c bancario 1/75 ABI 3002 - CAB 5105, **entro il 30 giugno di ogni anno.**
- 5) Con il perfezionamento delle pattuizioni di cui al presente atto di transazione, le parti dichiarano espressamente di non avere reciprocamente più nulla a pretendere per qualsiasi titolo o ragione in relazione a tutte le eventuali pretese e ad ogni rapporto derivante dalla convenzione stipulata in data 2 novembre 1972, limitatamente alle contestazioni oggetto delle azioni legali intraprese, rinunciando contestualmente anche a tutte le azioni esperite in sede giudiziale, con abbandono dei relativi giudizi, e provvedono separatamente al pagamento del proprio legale.
- 6) In caso di mancato pagamento nel termine di 60 (sessanta) giorni dalla data di pagamento prevista nel presente atto transattivo, l'atto di transazione si intenderà risolto per inadempimento del Comune di Latina; in tal caso la Regione Lazio avrà diritto a proseguire nelle procedure volte al recupero dell'intera somma ad essa dovuta.
- 7) Per quanto non espressamente previsto e modificato dal presente atto transattivo si continuerà a far riferimento alle pattuizioni contrattuali originarie.
- 8) I difensori delle parti sottoscrivono il presente atto per rinuncia alla solidarietà di cui all'art.68 L.P.

Roma li

Regione Lazio
*Dipartimento Opere Pubbliche
e servizi per il Territorio*
Il Direttore

Comune di Latina
Il Sindaco pro-tempore

i Legali
Avvocatura Regionale

Comune di Latina
Il Responsabile Affari Legali

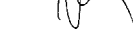
Avvocatura Generale dello Stato

il Legale

L'Estensore
(Dr. Massimo Guida)



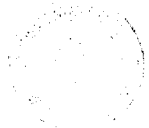
Il Dirigente
(Ing. Giancarlo Cagnoli)



Il Direttore
(Ing. Patrizio Cuccioletta)



L'Assessor
(Avv. Francesco Aracri)



POSIZIONE DEBITORIA E INTERESSI LEGALI
Latina

Anno	Addebito	data	Pagamento	data	somme invase	data attualizz.	gg. 5%	gg. 10%	gg. 5%	gg. 2,5	3,5	Interessi Legali
								15/12/1990	12/01/1997	01/10/1999	01/01/2001	
1983	263.917.213	02/10/1987	29.134.093	07/06/1993			1.170	905		731	99	11.893.095
1984	1.728.170.217	02/10/1987			234.783.120	10/04/2001	1.170	2220	719	731	99	217.537.817
1985	2.037.775.095	02/06/1989			1.728.170.217	10/04/2001	1.170	2220	719	731	99	1.601.232.564
1986	2.543.972.178	02/06/1989			2.037.775.095	10/04/2001	561	2220	719	731	99	1.718.095.638
1987	2.190.452.266	22/07/1992			2.543.972.178	10/04/2001	561	1835	719	731	99	2.144.882.186
1988	2.480.816.570	22/07/1992			2.190.452.266	10/04/2001		1835	719	731	99	1.321.354.073
1989	2.753.089.700	25/09/1992			2.480.816.570	10/04/2001		1570	719	731	99	1.503.374.841
1990	2.887.571.874	25/11/1992	2.887.571.874	22/11/1995	2.753.089.700	10/04/2001		1.082				863.898.215
1991	3.543.810.957	10/03/1994	3.543.810.957	30/07/1996				873				847.601.908
1992	3.467.242.346	28/09/1994	3.467.242.346	04/07/1995				278				264.080.376
1993	3.745.081.577	05/04/1996	3.745.081.577	14/11/1996				223				228.809.094
1994	4.213.474.386	30/05/1996	4.213.474.386	26/09/1996				119				137.370.809
1995	4.322.965.115	05/12/1996	4.322.965.115	20/03/1997				37	67			83.498.367
1996	4.531.641.386	26/09/1997	4.531.641.386	11/12/1997					78	67		0
1997	5.940.288.631	27/11/1998	5.940.288.631	09/03/1999					35	59		50.673.995
1998	6.438.787.166	11/01/2000	6.438.787.166	10/03/2000								0
1999	6.139.234.236	19/12/2000	6.139.234.236	14/02/2001								0
	59.218.290.913		45.259.231.767		13.959.059.146							12.613.647.413

Totale Capitale + Int.legali

26.572.706.559

ALLEG. alla DELIB. N. 1423
DEL15.APR.....2002.....



Co. unido
27/12/2001
[Signature]

COMUNE DI LATINA
AVVOCATURA

Prot. n. 16057

Latina li 28 NOV. 2001

RACCOMANDATA A.R.

Spett.le Regione Lazio
Dipartimento Opere Pubbliche
e Servizi per il Territorio
Area C - Risorse Idriche
Via Capita Bavastro n. 108
00164 - ROMA



REGIONE LAZIO
OPERE E RETI DI SERVIZI E MOBILITA'
U.T.P.
3 3 DIC. 2001
Prot. <u>15653</u> / <u>4C</u>

Gent.mo Avv.
Tito VARRONE
Avvocatura Generale dello Stato
Via dei Portoghesi n. 12
ROMA

OGGETTO: Contenzioso tra Regione Lazio e Comune di Latina relativo alla fruizione del Servizio idropotabile. - integrazione proposta di transazione.

Facendo seguito alla municipale prot. n. 55753 del 01.06.2001, ed in relazione alla comunicazione di Codesto Ente Regione del 24.09.2001 prot. n. 13427, è interesse della scrivente Amministrazione percorrere una ipotesi di soluzione transattiva della vertenza in atto, in considerazione del ruolo istituzionale ricoperto da entrambi gli Enti.

Pertanto in considerazione del parere legale espresso dall'Avvocatura Generale dello Stato, l'Amministrazione Comunale di Latina, ad integrazione della precedente proposta, ritiene di riconoscere l'ulteriore somma di lire 2.000.000.000 (duemiliardi) a titolo di interessi maturati e maturandi, con una rateizzazione del pagamento in dieci anni, con rate annuali costanti di lire 1.800.000.000 (unmiliardottocentomilioni) da corrispondersi alla data del 30 giugno di ogni anno.

L'importo complessivo, ai fini di una soluzione conciliativa della vertenza giudiziaria in atto, viene quindi elevato a complessive lire 18 miliardi.

In virtù di quanto sopra si resta in attesa di un sollecito riscontro in merito, attesa l'urgenza di provvedere ai conseguenti adempimenti di natura contabile.

Cordialmente.

IL DIRIGENTE DEL SETTORE
Avv. Francesco DI LEGGINO

[Signature of Francesco Di Leggino]



IL SINDACO
Sen. Prof. Antonio FINESTRA

[Signature of Antonio Finestra]

Avv. Francesco DI LEGGINO
Patrocinante in Cassazione
Dirigente del Settore

Latina, Via Fanni n. 2, Tel. 0773/662358 - Fax 0773/661816

Prot. n. 55753

Latina 11/10/2001

Racc. A.R.

Alla Regione Lazio
Dipartimento Opere Pubbliche
E Servizi per il Territorio
Via Capitan Bavastro n. 108
00154 ROMA

E p.c.

Gent.mo Dott.
Francesco Aracri
Assessore ai Lavori Pubblici e Territorio
Via Capitan Bavastro n. 108
00154 ROMA

ASSESSORI AI LAVORI PUBBLICI E SERVIZI PER IL TERRITORIO
11/10/2001
Prot. n. 8138/0.5.

OGGETTO: Contenzioso tra Regione Lazio e Comune di Latina relativo alla fruizione del servizio idropotabile - Proposta di definizione transattiva.

In esito alla controversia di cui all'oggetto, facendo seguito ai colloqui intercorsi, ferme e irripugnate le ragioni rappresentate nell'atto di opposizione al Decreto Ingiuntivo n. 49/2001, emesso dal Presidente della 2° Sezione del TAR Lazio, si comunica la volontà della scrivente Amministrazione di addivenire ad una definizione della vertenza.

Nel ricordare che l'Amministrazione Comunale dal 1993 ha regolato ogni spettanza dovuta per il servizio di fornitura idrica, si propone a definizione il pagamento della somma di L. 16.000.000.000 onnicomprensiva da versarsi in cinque anni, in rate costanti, senza ulteriore aggravio di interesse legale.

Al fine di consentire una oggettiva valutazione della presente proposta si trasmette copia dell'atto di transazione, e si resta a disposizione per ogni eventuale chiarimento in proposito.

COMUNE DI LATINA



AVVOCATURA

Nelle more della definizione della vertenza si evidenzia la opportunità di richiedere congiuntamente un rinvio della udienza cautelare della controversia, fissata per il prossimo 20 giugno.

Cordialmente

Il Dirigente di Settore
Avv. Francesco Di Legnino

Il Sindaco
Sergio Prof. Ajroone Sinestra



Avvocatura Generale dello Stato

COD. AVV. POST. 00100

Risposta a nota

Montana
Gen. 2002
Roma 20
010173

REGISTRI { Partenza N.° _____
CT N.° 19012/01 } Partenza _____

da citare integralmente nella risposta

del 10.01.2002
Div. Ter. N.° 10563/2001

Allegati N.° _____

OGGETTO Contenzioso fra REGIONE LAZIO e COMUNE DI
LATINA - Integrazione proposta di transazione.

REGIONE LAZIO
DIP.TO OPERE PUBBLICHE E
SERVIZI PER IL TERRITORIO
Area Risorse Idriche
Servizio gestione Acquedotti
Via Capitano Bavastro n. 108
00154 ROMA



In riscontro alla nota del 10.01 u.s., con la quale codesto Dipartimento ha chiesto di conoscere l'avviso di questo G.U. in ordine all'integrazione della proposta transattiva formulata dal Comune di Latina, si osserva quanto segue.

La nuova proposta, così come articolata, sicuramente consente a codesta P.A. di recuperare almeno parte degli interessi maturati e maturandi sulle somme dovute dal Comune a titolo di corrispettivi per l'espletamento del servizio di fornitura idrica. Questo G.U. non può non evidenziare come la somma di £. 4.000.000.000, che il Comune è disposto a versare a titolo di

E' proprio l'Autore, per mezzo dell'Amministrazione, a indicare nell'importo di £. 4.000.000.000,00 l'importo complessivo.



Procuratore Generale dello Stato

interessi resta sensibilmente inferiore a quanto già maturato (L. 12.688.605.640 alla data del 01.06.2001) e quanto andrà a maturare fino alla scadenza del decennio entro cui dovrà essere completato il pagamento della somma offerta a titolo transattivo. Ciò precisato non può non ribadirsi come sia sostanzialmente codesta P.A. a dover valutare se intende o meno rinunciare agli interessi e in che misura considerando che una eventuale transazione consentirebbe di evitare i tempi e l'alea del giudizio pendente davanti al TAR.

A tale proposito si reputa opportuno ricordare che in controversia analoga, concernente il Comune di Leonessa, le pretese monitoriamente azionate per conto di codesta Regione sono state rigettate siccome ritenute prive di adeguato supporto probatorio. ~~~~~ e che il quadro probatorio di riferimento era pressoché identico a quello di cui alla presente controversia e che non è dato sapere se codesta P.A. disponga di ulteriore documentazione oltre quella già trasmessa e se si tratta di documentazione idonea a comprovare il fondamento della domanda avanzata nei confronti del Comune.

Unitamente alle esposte osservazioni occorre poi considerare che l'entità del credito vantato da codesta Regione è tale che anche in ipotesi di esito positivo del giudizio in corso sarebbe, *in pratica, non agevole* recuperare coattivamente l'intero ammontare del dovuto.

In conclusione si ritiene che l'accettazione o meno della proposta transattiva avanzata dal Comune dipenda essenzialmente da valutazioni di convenienza ed opportunità di competenza esclusiva di codesta P.A..



Procuratura Generale dello Stato

Si resta in attesa di conoscere le determinazioni assunte e gli esiti della trattativa anche al fine di dare impulso al giudizio attualmente ^{pendente} davanti al TAR che diversamente è destinato alla perenzione per mancato compimento di atti di procedura.

IL VICE AVVOCATO GENERALE